



VIA PALESTRO, 23

PERIODICO DI INFORMAZIONE DELLA MISERICORDIA DI CASCINA

Il coraggio, l'impegno e il conforto offerti dalle suore infermiere della Venerabile Misericordia di Cascina nella Seconda Guerra Mondiale

Antonia del Sambro

A settant'anni dalla fine del secondo terribile conflitto mondiale gli archivi della Venerabile Misericordia di Cascina restituiscono una delle testimonianze più toccanti e storicamente importanti dei terribili giorni dei bombardamenti tedeschi sulla città e sul territorio cascinese.

In uno dei passaggi più significativi dell'epistola scritta a mano si legge, infatti: "Si giunse così al 13 luglio giorno in cui i tedeschi chiusero il passaggio sull'Arno. Fu allora che per tutti cominciò il doloroso calvario".

La testimonianza, purtroppo non firmata ma opera evidentemente di un testimone oculare e anch'egli vittima dei tremendi giorni di cui si narra, oltre a fornire una preziosa diapositiva dei bombardamenti su Cascina, delle sofferenze e delle privazioni degli abitanti del territorio, della paura costante che aleggiava come una cappa indissolubile su uomini e abitazioni è di fatto una narrazione particolareggiata e commovente dell'impegno e del coraggio dimostrato dalla suore infermiere della Venerabile Misericordia di Cascina.

A questi angeli velati, l'anonimo compositore dell'epistola, attribuisce il maggior merito nella consolazione e cura di feriti e bisognosi.

In una casa di legno, costruita sull'Arno in fretta e furia dai volontari della Misericordia per sfuggire ai bombardamenti sulla città, le suore infermiere fecero il loro pronto soccorso "arrischiando la propria vita" si legge ancora nell'epistola.

Qui le suore misericordine somministravano medicinali, fasciavano ferite, curavano febbre e tremori in maniera instancabile e professionale ma soprattutto offrivano balsamo per l'anima, confortando, pregando e sostenendo tutti: "senza differenza di ceto e nazionalità", come scritto nella lettera. Ma non basta,



La casa dopo la guerra utilizzata per i bambini durante l'estate

con l'arrivo del cannone e la riparazione dei cittadini di Cascina sui monti adiacenti, le suore infermiere della Venerabile Misericordia seguirono i bisognosi e i feriti spostandosi di capanna in capanna, di stalla in stalla, di fienile in fienile.

Razionalizzando le medicine che ormai cominciavano a scarseggiare e facendo a brandelli le lenzuola una volta che furono terminate le fasciature.

Furono mesi tragici e difficili. La vita sembrava sfuggire sotto la minaccia continua e opprimente degli invasori e gli uomini e le donne erano sfiniti nel corpo e nell'animo.

Solo una luce continuava a dare speranza a tutti, le suore infermiere e la Venerabile Misericordia che come si legge ancora nell'epistola manoscritta: "dovette subire spese rilevanti".

A settant'anni dagli eventi raccontati in maniera così precisa e minuziosa in una

lettera di due pagine ci sembra giusto e doveroso, quindi, rendere omaggio a questo sconosciuto testimone dell'epoca e al coraggio e al cuore delle suore infermiere, esempio più sublime e prezioso del Misericordare.

SOMMARIO

Servizio civile	pag. 2
Torneo Martinelli	pag. 3
Relazione attività	pag. 4
Festa Settembre	pag. 7

LA RINASCITA DEL SERVIZIO CIVILE

Gianluca Magozzi

La recente attivazione di un bando da parte del Dipartimento della Gioventù e del Servizio Civile da circa 31.000 posti e la riforma del terzo settore aprono nuovi scenari per un'esperienza che sembrava giunta al termine. Quali sono le potenzialità e i cambiamenti necessari per una progettualità tutta italiana che sta portando in Europa un'idea di Servizio Civile Universale? Rispetto ai 35.000 posti previsti inizialmente, si tratta di una diminuzione accolta con stati d'animo contrastanti dagli enti che lavoreranno con i volontari sia in ambito nazionale che regionale, normati dalla legge 64/2001 che ha istituito il Servizio Civile Nazionale. Mentre per alcuni si tratta di un risultato importante, vedendo nella disponibilità dello Stato la medicina per guarire il "malato", costringendo gli enti ad impegnarsi per il suo velocissimo recupero, altri sono di diverso avviso ponendo l'accento sui circa 3.500 posti persi, sostenendo il fatto che ci troviamo davanti a un'Italia a due velocità. La differenza oggi non è tra il nord e il mezzogiorno, ma tra un Governo che investe nel servizio civile e alcune Regioni che congelano i fondi precludendo l'opportunità ai giovani. A prescindere dai punti di vista, va riconosciuto come l'investimento statale del 2015 segni un'inversione di rotta nelle politiche nazionali. Un cambiamento inaspettato, che forse ha sorpreso gli stessi enti, propensi dopo anni di incertezze a calmierare prudentemente le richieste delle progettazioni relative al Servizio Civile e alla Garanzia Giovani. L'avviamento di 31.000 volontari, segue infatti un anno di transizione, il 2014, in cui sono stati banditi circa 15.000 posti e che vede 5.000 volontari ancora in servizio. La rin-



SERVIZIO CIVILE

novata attenzione per il Servizio Civile, l'aumento delle risorse disponibili e la sperimentazione che ci vede protagonisti in Europa per la realizzazione di un Servizio Civile Universale, stimolano alcune riflessioni in materia di selezione e ruolo dei volontari. Pensando al futuro, con una disoccupazione giovanile che ha superato il 42%, la selezione diventa uno degli aspetti più rilevanti. In questa situazione sono destinate ad aumentare le domande di giovani alla ricerca di un sostegno al reddito, condizione che per molti, avvicina il servizio civile a un reddito di cittadinanza pensato per sostenere famiglie e giovani nella crisi. Ma sarebbe riduttivo (ed ingiusto) limitare una scelta, fatta ormai da più di 300.000 persone, ad una questione esclusivamente economica. Al Servizio Civile arrivano giovani con motivazioni diverse che vanno da aspettative altamente professionalizzanti nei settori dell'assistenza e dei beni culturali, ad approcci più esperienziali di persone alla ricerca di relazioni, stimoli e di suggerimenti per il proprio futuro. Non si deve dimenticare poi come il servizio civile spesso intercetti giovani caratterizzati da vissuti problematici nella scuola e nel lavoro, ragazzi «fragili» che si trovano a competere con pari età molto più strutturati e con risultati inevitabilmente scoraggianti. Per questi motivi la trasparenza della selezione, ma soprattutto la capacità di includere soggetti più deboli in un percorso di crescita, sia dei singoli ragazzi che di

gruppo, diventa uno dei passaggi che i selezionatori dovranno saper cogliere, in un momento storico in cui tornano ad aumentare i volontari presenti nelle sedi, offrendo agli enti la possibilità di selezionare giovani con profili curriculari e obiettivi diversi, in un percorso comune. Le prospettive di crescita del Servizio Civile suggeriscono inoltre una riflessione condivisa sul ruolo dei volontari all'interno degli enti pubblici. Sarebbe l'occasione per affrontare e rispondere alle perplessità di coloro che esplicitano i rischi di un utilizzo forzato dei volontari, visto come una sostituzione impropria di personale a costo zero. Ma già ad oggi esistono degli strumenti per evitare che si creino situazioni simili. Ogni ente sottoscrive una carta etica in cui si impegna a realizzare progetti in cui i volontari saranno affiancati da operatori in grado di trasmettere competenze attraverso un'esperienza sul campo. Allo stesso tempo nei progetti è prevista la realizzazione di una formazione specifica, la cui frequentazione può portare al riconoscimento di crediti formativi e tirocini. Qualificare questi momenti, investire sulla formazione dei volontari e del personale che li gestisce, ampliare la collaborazione con gli uffici preposti al monitoraggio dei progetti, sarà la vera sfida e contribuirà a rafforzare la credibilità d'iniziativa serie, utili e ben organizzate. Il coinvolgimento delle aziende, richiesto ad esempio come volontariato di competenza nell'erogazione della formazione specifica, disegna scenari di aggiornamento che nel sociale potrebbero approfondire aspetti digitali, tecnologici e gestionali, introducendo modelli formativi di tipo collaborativo, aperti alla partecipazione non solo dei volontari ma di tutto il personale dell'ente coinvolto. L'ipotesi di un Servizio Civile Universale, costruito in una dimensione di mobilità italiana ed europea, su un periodo più breve, 8 mesi contro i 12 attuali, è comunque destinata a cambiare ulteriormente la situazione. C'è però la possibilità di dare seguito a esperienze complementari, specializzando il Servizio Civile e la Garanzia Giovani secondo un disegno di cittadinanza evoluta, che tenga conto delle nuove necessità di crescita e orientamento presenti nel mondo giovanile dai non occupati e/o non in istruzione fino ai neolaureati. In questa direzione molto dipenderà dalla riforma del terzo settore e da un testo di legge che, superato il vaglio della prima lettura alla Camera, segna l'inizio di un dibattito fondamentale per il Servizio Civile.



30° MEMORIAL MARTINELLI

Roberto Fiorentini

Il F.C. JUVENTUS ha vinto la 30^a edizione del memorial "PIETRO MARTINELLI" battendo per 6 a 5 dopo calci di rigore il F.C. EMPOLI.

La partita è stata giocata davanti ad una tribuna gremita ed è stata il coronamento di 3 giorni di grande calcio. Anche quest'anno il memorial ha proposto squadre di alto tasso tecnico, di grande sportività e di grande correttezza. Per la prima volta con la partecipazione del F.C. LUGANO e del F.C. CHIASSO, il torneo è diventato internazionale. Pertanto la Polisportiva Pulcini ringrazia tutte le società partecipanti e da appuntamento a tutti per la prossima edizione. In occasione dei 30 anni del Memorial Martinelli la Polisportiva Pulcini ha pubblicato un giornalino che raccoglie le foto e gli articoli giornalistici di tutte le edizioni del torneo, mettendo in risalto quelle riguardanti i ragazzi di Cascina che hanno partecipato al memorial. Il giornalino è disponibile presso il comitato organizzatore.



RELAZIONE ATTIVITÀ SVOLTA NELL'ANNO 2014

Emilio Paganelli

Care sorelle e cari fratelli di Misericordia, il bilancio consuntivo chiuso al 31-12-2014 che viene sottoposto alla vostra approvazione corredato della presente relazione che ne è parte integrante, chiude con un avanzo di gestione pari ad € 16.340,87 al netto delle imposte.

ATTIVITÀ SVOLTA

Inizio questo rendiconto relativo all'anno trascorso, ricordando a tutti noi con grande gioia, l'incontro delle Misericordie Italiane con il Santo Padre Papa Francesco, avvenuto in Piazza San Pietro il 14 Giugno scorso. Incontro



al quale abbiamo partecipato come Misericordia di Cascina assieme ad altri 60.000 confratelli arrivati da ogni parte d'Italia, con 3 pullman di volontari, confratelli e di donatori di sangue Fratres.

ISCRITTIAL 31-12-2014: 1615

Nel corso dell'anno passato ci hanno lasciato per raggiungere la Casa del Padre n°54 fratelli e sorelle di Misericordia ai quali va il nostro fraterno ricordo, mentre sono entrati a far parte del corpo sociale 30 nuovi iscritti.

POLIAMBULATORIO E SERVIZIO INFERMIERISTICO

Nelle varie specializzazioni ambulatoriali accreditate con il servizio sanitario regionale, sono state erogate 31.621 prestazioni in regime di convenzionamento e nel rispetto del budget assegnato alla nostra struttura dalla AUSL 5 Pisana. Le prestazioni del servizio infermieristico, sia in sede che a domicilio, sono state 4470. Ricordo ancora una volta che le prestazioni ambulatoriali presso la nostra sede sono esclusivamente ad offerta, mentre quelle a domicilio prevedono un tariffario minimo che ci consente solo ed in parte il recupero delle spese di carburante necessario per gli spostamenti dei nostri infermieri.

PARCO MACCHINE

Per i molteplici servizi di trasporto



sanitario (ordinario e di emergenza), di trasporto sociale, dialisi e trasporti funebri, sono stati percorsi km 139.558 che corrispondono a 3.944 interventi. Ad inizio 2014 il parco macchine è stato parzialmente rinnovato con l'acquisto di un'autoambulanza Fiat Ducato in ottime condizioni che ha sostituito un automezzo ormai vetusto e quasi più non utilizzato.

CAPPELLE DEL COMMIATO

Nel corso dell'anno 2014 sono state ospitate nelle sale delle Cappelle del Commiato 141 salme, mentre nell'anno 2013 ne furono ospitate 116.



ATTIVITÀ FISICA ADATTATA

L'attività fisica adattata che viene gestita da personale della nostra fisiokinesiterapia per 4 giorni alla settimana, da Settembre 2014 si svolge nel salone al primo piano del Circolo Il Punto, debitamente attrezzato per lo scopo, anziché presso palestre esterne permettendoci di risparmiare un canone di affitto mensile. Le persone che praticano questi corsi sono 70.



SERVIZI EDUCATIVI PER L'INFANZIA

Anche per l'anno 2014 abbiamo allestito n°4 sezioni di bambini per la scuola dell'infanzia degli ORSACCHIOTTI a



Cascina e n°2 sezioni per il nido IL GRILLO a Marciana. Si è data continuità alla collaborazione con i servizi educativi Parrocchiali di Fornacette attraverso consulenze gratuite di nostri confratelli e con la fornitura di pasti giornalieri per circa 70/80 bambini. Da settembre 2014, dopo aver partecipato ed aver vinto il bando di assegnazione per la



gestione didattica e pedagogica della scuola per l'infanzia GIANBURRASCA di Navacchio, abbiamo preso in carico questa struttura Comunale che ospita 70-80 bambini. A 7-8 mesi di distanza dall'inizio di questa nuova sfida,



possiamo sommessamente affermare di avere dei riscontri positivi per la piena soddisfazione dei genitori, ma soprattutto dei bambini, e questo ci gratifica per gli sforzi compiuti dal personale insegnante, dalla Coordinatrice, e dai confratelli che costantemente seguono le attività dell'infanzia della nostra Misericordia.

ALLEGATA AL BILANCIO CONSUNTIVO CHIUSO AL 31-12-2014

ATTIVITA' DEL GRUPPO VOLONTARI
Prima di iniziare a descrivere le attività svolte dai nostri volontari nel corso del 2014, voglio ringraziarli personalmente e a nome di tutta la Misericordia di Cascina per il loro servizio di Carità verso il prossimo in stato di bisogno e sofferenza. Il volontariato è l'anima portante della nostra Arciconfraternita che insieme a tutte le altre figure professionali e dipendenti permettono alla nostra Associazione di rendere servizi alla nostra comunità cercando di rispondere a tutte quelle esigenze che si manifestano giornalmente sul nostro territorio. Grazie veramente di cuore e che **IDDIO VE NE RENDA MERITO.**



Il Gruppo Volontari della nostra Misericordia conta alla fine dell'anno 2014 n°168 volontari attivi ed attraverso di loro vengono svolte molteplici attività in ambito sanitario, sociale e di protezione civile. Nel settore sanitario sono coinvolti circa 90 volontari che si alternano per la copertura dei turni del sabato e festivi, oltre ai turni notturni (dalle ore 20 alle 7 del mattino) con e senza medico a bordo, e come previsto dalla legge regionale tutti i volontari in possesso del secondo livello di soccorritore hanno partecipato alla fine dell'anno al retraining per adeguarsi alle norme attuali e rinfrescare la memoria, anche se la maggior parte di loro esercita regolarmente i propri turni che consistono in turni prestabiliti ed altri in base alle necessità del momento. Oltre



ai turni suddetti il Gruppo ha partecipato a diversi eventi e manifestazioni, assicurando l'assistenza sanitaria con i propri mezzi sia con medico che senza



medico a bordo. Fra queste partecipazioni ricordiamo quelle per l'arrivo a Cascina della corsa ciclistica Tirreno-Adriatico, il Festival Lucca Comics, il raduno nazionale AGESCI degli scout nella tenuta di San Rossore, oltre alla presenza alle gare casalinghe della squadra di calcio del Cascina in collaborazione con la Pubblica Assistenza locale. Nel corso del 2014 è stato organizzato un Corso di Pronto Soccorso aperto alla cittadinanza, che ha visto la partecipazione di 52 persone, delle quali 43 hanno affrontato e superato l'esame per diventare soccorritori di livello avanzato. In ambito sociale il Gruppo ha svolto le seguenti attività:



Accompagnamento di persone diversamente abili ai luoghi di cura, di scuola e di lavoro, con 8 volontari che si alternano per 5 giorni alla settimana.

Animazione per ragazzi diversamente abili che frequentano il Centro Arcobaleno di Navacchio con circa 20 volontari che organizzano incontri mensili con uscite in vari luoghi di svago e recentemente anche in luoghi di interesse culturale (vedi Certosa di Calci).

Servizio Doposcuola a circa 15-20 ragazzi prevalentemente di famiglie extra comunitarie, che frequentano la scuola primaria e media inferiore, servizio che viene svolto due giorni alla

settimana da ex insegnanti che volontariamente hanno aderito a questo percorso iniziato dalla nostra Misericordia ormai da diversi anni e che è un segno tangibile della nostra Arciconfraternita per l'integrazione sociale ed educativa dei ragazzi e delle loro famiglie.



Attraverso il servizio di Telesoccorso, al quale aderiscono 52 utenti, un gruppo di circa 30 volontari, compie pressoché regolarmente visite alle persone anziane, in particolar modo per il controllo delle apparecchiature, oltre che organizzare momenti ricreativi per tutti gli utenti. Nel corso dell'anno trascorso le richieste di soccorso sono state 30.

Infine nel mese di settembre, durante l'annuale Settimana della Misericordia, circa 50 ragazzi di età compresa fra 14 e 20 anni, hanno partecipato attivamente allo svolgimento della festa stessa, mentre 15 sono stati i nuovi Confratelli attivi entrati a far parte del Gruppo dopo aver compiuto il percorso formativo previsto ed aver indossato la veste storica in occasione della festa del Santissimo Crocifisso patrono della nostra Arciconfraternita.



Sempre durante l'anno 2014 è stato strutturato e rilanciato il servizio di noleggio stampelle e carrozzine. Con un numero maggiore di attrezzatura ed un controllo organizzato sul movimento delle stesse, siamo riusciti a soddisfare un numero crescente di utenti che hanno un bisogno temporaneo degli stessi.

segue a pagina 6

RELAZIONE ATTIVITÀ

segue dalla pagina precedente

Il gruppo di volontari che svolgono servizi di Protezione Civile, nel corso dell'anno passato sono stati impiegati nelle seguenti manifestazioni ed interventi: Comune di Cascina per allagamenti il 13 Ottobre ed il 6 Novembre. Ricerca ragazza scomparsa a Calcinai, Festival Lucca Comics, Luminaria di San Ranieri a Pisa, Sagra del tartufo a San Miniato. Inoltre in data 17 Maggio si è svolta nell'area attigua alla Caserma dei Carabinieri a Cascina, una giornata formativa per vecchi e soprattutto nuovi volontari di protezione



CENTRO DI ASCOLTO ANTIUSURA

Il Centro di ascolto antiusura della nostra Misericordia, ha avviato la sua attività nel giugno 1999, pertanto, come per la Fondazione Prevenzione Usura della Toscana, quest'anno ricorre il 16° anniversario di vita. Da quella data fino al 31-Dicembre 2014, si sono rivolte al Centro 353 persone in difficoltà finanziaria. L'anno 2014 è stato un anno che ha visto diminuire il numero delle persone che si sono presentate a chiedere aiuto, ma in linea capitale l'importo complessivo dei debiti è risultato superiore all'anno 2013. In totale si sono rivolte al nostro centro di ascolto 18 persone per un ammontare complessivo di debiti pari ad € 1.074.500. Nel 'anno 2015, fino ad oggi le pratiche analizzate sono 17. In questo particolare periodo economico, ci rendiamo conto che sono molte le famiglie che si trovano costrette ad affrontare lo stato di sovra indebitamento ed il fatto nuovo è che fra queste aumentano quelle che pre-crisi faceva-

no parte della cosiddetta classe media. Sovraindebitamento generato dalla perdita del posto di lavoro, da malattie, separazioni o divorzi: nel momento in cui si presentano tali eventi, subito si mette in risalto un uso non corretto del denaro ed un ricorso eccessivo alle svariate forme di credito al consumo, e ci si trova nelle condizioni di non essere più in grado di far fronte agli impegni pur consapevolmente assunti in passato. Pertanto, in questo contesto si sta costituendo fertile terreno per il proliferare di iniziative rivolte all'usura, e quindi si rende ancor più necessaria l'attività di contrasto del nostro Centro di ascolto. Nello scorso anno è continuata l'operazione di finanziamento messa in atto dalla Regione Toscana con il progetto "Prestito Sociale", la quale aveva come finalità quella di sostenere, con prestiti fino a € 3.000 (senza interessi e garanzie) le persone in situazioni familiari di particolare difficoltà o fragilità socio-economica. Nell'anno i colloqui rivolti al prestito sociale sono stati 20 e solo 8 si sono conclusi con esito positivo. Quindi, in totale nel 2014, sono state concluse con esito positivo pratiche per un valore complessivo pari ad euro 239.000. Anche nel 2014 è continuata la collaborazione con la Provincia di Pisa per il progetto SOS LAVORO, e con la Prefettura di Pisa con lo Sportello Legalità.



civile, allo scopo di rinfrescare l'uso delle attrezzature in carico al gruppo ed il comportamento da tenere in occasione di emergenze. Giornata molto utile che è servita oltre che per gli aspetti pratici ed organizzativi, anche come momento di ritrovo comune, di riflessione e perché no anche di ricreazione e svago.

SISTEMA DI TELESOCCORSO VEN. ARC. DI MISERICORDIA

Il servizio di Telesoccorso della Misericordia è già attivo da molti anni nel nostro comune, ed è in continuo sviluppo proprio grazie alla sua semplicità e funzionalità. Il servizio di Telesoccorso si rivolge in particolare a persone anziane sole, disabili e ammalate. Tramite un semplice telecomando, collegato alla rete telefonica su linee dedicate, viene inviato un allarme alla centrale operativa che attiva immediatamente le procedure di emergenza inviando sul luogo della chiamata un'ambulanza della Misericordia, verificando nel frattempo che non si tratti di un falso allarme.

Per informazioni rivolgersi:

Ufficio accettazione della Misericordia: tel. 050 701901

VUOI ARRIVARE IN MACCHINA ALLA MISERICORDIA? SI PUÒ

se...

- ▶ Vieni ad accompagnare persone con difficoltà di deambulazione nei seguenti orari dei giorni feriali: **DALLE 8,00 ALLE 20,00**
- ▶ Parcheggi negli spazi appropriati sulla Piazza della Chiesa con disco orario di 1 ORA

devi solo...

- ▶ CHIEDERE E RIEMPIRE IN MODO CHIARO ED IN OGNI SUA PARTE, L'APPOSITO MODELLO PRESSO L'UFFICIO ACCETTAZIONE DELLA MISERICORDIA DI CASCINA

VEN. ARC. DI MISERICORDIA DI CASCINA ASSOCIAZIONE DI SOLIDARIETÀ

Si ricorda che il transito nella Z.T.L. del centro storico di Cascina è consentito ai veicoli utilizzati per l'accompagnamento di persone con difficoltà di deambulazione presso il Poliambulatorio Specialistico della Misericordia nella fascia oraria 08:00-20:00 dei giorni feriali.

Al fine di non incorrere nelle previste sanzioni amministrative, invitiamo a presentare fotocopia del libretto di circolazione e compilare presso l'Ufficio Accettazione l'apposito modulo contenente i dati del veicolo.

Il veicolo può effettuare la sosta sulla Piazza della Chiesa entro le strisce che delimitano tale parcheggio, esponendo il "disco orario".

39^A SETTIMANA DELLA MISERICORDIA DI CASCINA - PROGRAMMA FESTA 2015

Sabato 5 settembre:

Associazione Arte*Musica*Spettacolo* DIDA'SKO, Castelfranco di Sotto (Pi) presenta:
" BRITISH INVASION" DAGLI ANNI '70 AD OGGI... alcuni dei migliori brani inglesi suonati e cantanti dalla classe di musica d'insieme.

Domenica 6 settembre:

«Amici di sempre, amici per sempre" tributo ad artisti passati e presenti a cura dell'associazione "Le perle di P."

Lunedì 7 settembre:

Serata dello Sport a cura della Polisportiva PULCINI di Cascina

Martedì 8 settembre:

Serata dedicata agli amici del telesoccorso
Canti e musica con i "Piccoli Cantori di S.Cecilia" della Filarmonica Municipale "Giacomo Puccini" S.Anna di Cascina diretti dal Maestro Stefania Mazzucchi

Mercoledì 9 settembre:

Serata dedicata agli amici dell'Arcobaleno
Musica Live con "Brac" e "Oolong"

Giovedì 10 settembre:

Serata dedicata ai Servizi Educativi per l'Infanzia della Misericordia di Cascina

Venerdì 11 settembre:

Serata OPEN SPACE

Sabato 12 settembre:

Spettacolo di danza a cura di MUDRADANZA

Per motivi organizzativi o di condizioni atmosferiche avverse, il presente programma potrà subire variazioni.



Un momento di allegria durante la serata dello scorso anno dedicata ai bambini

Direttore
Emilio Paganelli

Direttore responsabile
Michelangelo Betti

Comitato di redazione
Antonia Del Sambro
Andrea Fiorentini
Carmine Inverso
Claudio Sighieri
Nino Urso

Progetto grafico e impaginazione
Giuseppe Ferrucci
Nino Urso

Segreteria di redazione
Aurelio Cipriano

Misericordia di Cascina
Via Palestro 23
56021 Cascina (PI)
Tel. 050 701901
www.misericordiacascina.org
redazione@misericordiacascina.org

NUMERI UTILI MISERICORDIA

CENTRALINO 050 701901
SCUOLA D'INFANZIA 050 700888
NIDO MARCIANA 050 747193

POLIAMBULATORIO

POLIAMBULATORIO

DELLA MISERICORDIA DI CASCINA

Direttore Sanitario: Dott.ssa Cinzia Marchini

Cardiologia

Radiologia

Ecografia

Fisiokinesiterapia



Cardiologia

E. C. G.
Eco-Color-Doppler Cardiaco
Eco-Color-Doppler Carotideo e Vasi Periferici
Holter Cardiaco
A.B.P.M. "Holter Pressorio"

Radiologia

Radiologia Tradizionale
Ortopantomografia
Mammografia

Ecografia

Ecografie Apparati Molli
Ecografie Addominali
Ecografie Mammarie
Ecografie Muscolo - Tendinee e Osteoarticolari
Ecografie Ginecologiche

Fisiokinesiterapia

Kinesiterapia
Elettroterapia
Laserterapia
Ionoforesi
Ultrasuoniterapia
Marconiterapia
Magnetoterapia
Tecarterapia
Trazioni Cervicali
Terapia Funzionale con
Tecniche Osteopatiche
Tecnica Posturale Mézières
Linfodrenaggio Manuale
Taping
Elettrostimolazione
Tens
Massaggi

VEN. ARC. DI MISERICORDIA DI CASCINA
ASSOCIAZIONE DI VOLONTARIATO
ISCRITTA AL REGISTRO REGIONALE DELLE PERSONE GIURIDICHE PRIVATE N. 855 DEL 03 OTT. 2012
anno di fondazione 1650

via Palestro n°23- 56021 Cascina (PI)
tel. 050.701901 - fax 050.715968
info@misericordiacascina.org

tel. 050.701901

www.misericordiacascina.org